

SIMRAD®

NSX™

HURTIGVEILEDNING

NORSK



www.simrad-yachting.com

INNLEDNING

⚠ Advarsel: Se viktig sikkerhetsinformasjon i brukerhåndboken og gå gjennom alle advarsler, begrensinger og fraskrivelser før du bruker dette produktet.

Fraskrivelse

Dette produktet er ikke en erstatning for adekvat opplæring og godt sjømannskap. Eiereren er ene og alene ansvarlig for å installere og bruke utstyret på en måte som ikke forårsaker ulykker, personskade eller skade på eiendom. Brukeren av dette produktet er ene og alene ansvarlig for å ivareta sikkerheten til sjøs.

Navigasjonsfunksjonene som nevnes i denne veiledningen er ikke en erstatning for adekvat opplæring og godt sjømannskap. De skal ikke erstatte en menneskelig navigatør og skal IKKE benyttes som eneste eller fremste navigasjonskilde. Det er brukerens eneansvar å bruke flere enn én navigasjonsmetode for å sikre at ruten som systemet foreslår, er trygg.

NAVICO HOLDING AS OG DETS DATTERSELSKAPER, AVDELINGER OG TILKNYTTETE SELSKAPER FRASKRIVER SEG ALT ANSVAR FOR ALL BRUK AV DETTE PRODUKTET SOM KAN FORÅRSAKE ULYKKER ELLER SKADE, ELLER SOM KAN VÆRE LOVSTRIDIG.

Denne brukerhåndboken representerer produktet på tidspunktet for trykking. Navico Holding AS og dets datterselskaper, avdelinger og tilknyttede selskaper forbeholder seg retten til å gjøre endringer i produktet og/eller spesifikasjoner til enhver tid uten varsel. Kontakt din nærmeste leverandør hvis du trenger ytterligere hjelp.

Gjeldende språk

Denne erklæringen og alle instruksjoner, brukerveiledninger eller annen informasjon som er tilknyttet produktet (dokumentasjon), kan oversettes til, eller har blitt oversatt fra, et annet språk (oversettelse).

Hvis det skulle oppstå uoverensstemmelser mellom en oversettelse av dokumentasjonen og den engelske versjonen av dokumentasjonen, er det den engelske versjonen av dokumentasjonen som er den offisielle versjonen av dokumentasjonen.

Copyright

Copyright © 2021 Navico Holding AS.

Varemerker

®Reg. U.S. Pat. & Tm. Off, og ™ common law-merker. Gå til www.navico.com/intellectual-property for å gjennomgå de globale varemerkerettighetene og akkrediteringer til Navico Holding AS og andre enheter.

- Navico® er et varemerke for Navico Holding AS.
- SIMRAD® er et varemerke for Kongsberg Maritime AS, lisensiert til Navico Holding AS.
- NSX™ er et varemerke for Navico Holding AS.
- Bluetooth® er et varemerke for Bluetooth SIG, Inc.
- NMEA® og NMEA 2000® er varemerker for National Marine Electronics Association.
- SD™ og microSD™ er varemerker for SD-3C, LLC.

Erklæring om overholdelse

Erklæringer

Du finner den relevante samsvarserklæringen i: www.simrad-yachting.com.

Storbritannia

Simrad NSX er i samsvar med UKCA i henhold til The Radio Equipment Regulations 2017.

Europa

Navico erklærer på eget ansvar at produktet er i samsvar med kravene i CE i henhold til RED 2014/53/EU.

USA

Navico erklærer på eget ansvar at produktet er i samsvar med kravene i Del 15 i FCC Rules. Bruken er underlagt de to følgende betingelsene: (1) denne enheten skal ikke forårsake skadelig elektrisk støy, og (2) denne enheten må kunne fungere med eventuell støy som mottas, inkludert støy som kan forårsake uønsket drift.

⚠ Advarsel: Brukeren advares om at eventuelle endringer eller modifikasjoner som ikke er uttrykkelig godkjent av parten som er ansvarlig for å overholde standarder, kan ugyldiggjøre brukerens rett til å betjene utstyret.

Dette utstyret genererer, bruker og kan utstråle radiofrekvensenergi og, hvis det ikke installeres og brukes i tråd med instruksjonene, kan forårsake skadelig støy i radiokommunikasjon. Det kan imidlertid ikke garanteres at støy ikke vil oppstå i en gitt installasjon. Hvis dette utstyret skaper skadelig støy på radio- eller tv-sendinger, som kan kontrolleres ved å slå utstyret av og på, oppfordres brukeren til å prøve ett eller flere av følgende tiltak for å fjerne støyen:

- Juster antennevinkel eller flytt mottaksantennen.
- Øk avstanden mellom utstyret og mottakeren.
- Koble utstyret til et uttak på en annen krets enn den mottakeren er koblet til.
- Snakk med forhandleren eller en kvalifisert tekniker for å få hjelp.

ISED Canada

Denne enheten er i samsvar med ISED (Innovation, Science and Economic Development – innovasjon, vitenskap og økonomisk utvikling), Canadas lisensfrie RSS-er. Bruken er underlagt de to følgende betingelsene: (1) Denne enheten skal ikke forårsake elektrisk støy, og (2) Denne enheten må kunne fungere med eventuell støy som mottas, inkludert støy som kan forårsake uønsket drift.

La traduction française de ce document est disponible sur le site Web du produit.

Australia og New Zealand

Navico erklærer på eget ansvar at produktet er i samsvar med kravene i:

- Enheter på nivå 2 i Radiocommunications (Electromagnetic Compatibility) standard 2017
- Radiocommunications (Short Range Devices) Standards 2021.

Garanti

Garantikortet leveres som et separat dokument. Hvis du har spørsmål, kan du gå til nettsiden til produsenten av enheten eller systemet: www.simrad-yachting.com

Internett-bruk

Noen av funksjonene i dette produktet benytter en Internett-tilkobling for å laste ned og laste opp data. Internett-bruk via en tilkoblet mobilenhet / Internett-tilkobling på mobiltelefon eller en Internett-tilkobling med betaling per megabyte kan kreve stort databruk. Tjenesteleverandøren din kan ta betalt basert på mengden data du overfører. Hvis du er usikker, bør du ta kontakt med tjenesteleverandøren din for å undersøke priser og begrensninger. Ta kontakt med din tjenesteleverandør for å få informasjon om gebyrer og begrensninger på nedlasting av data.

Om denne håndboken

Produktgenskaper

Egenskapene som er beskrevet i denne veiledningen, kan avvike fra skjermenheten din grunnet kontinuerlig utvikling av programvare.

Oppdateringer av dokumentet

For å få den siste versjonen av dette dokumentet i de støttede språk kan du gå til: www.simrad-yachting.com.

INNHold

- 5 Om**
- 5 Slå enheten av/på**
- 6 Første oppstart**
- 7 Hurtigtilgangsmeny**
- 11 Hjem-skjerm**
- 12 Panel med nylige brukte apper**
- 14 Apper**
- 17 Kontrollere**
- 19 Varsler**
- 21 Statusikoner**
- 22 USB-port**
- 22 Kortleser**
- 23 Tilkoblede enheter**
- 24 Systemprogramvare**
- 25 Systeminnstillinger**
- 27 Gjenopprett fabrikkinnstillinger**

OM

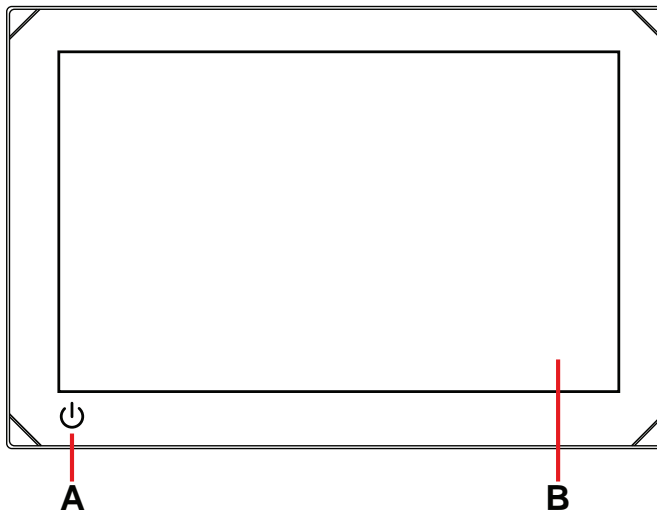
Dette dokumentet beskriver den grunnleggende betjeningen av NSX multifunksjonsskjermerhet (MFD).

For den nyeste versjonen av dette dokumentet og andre app-veiledninger anbefaler vi at du laster ned Simrad mobilappen eller besøker www.simrad-yachting.com.

SLÅ ENHETEN AV/PÅ

For å slå på enheten trykker du på og holder nede av/på-knappen. Det vil høres et pip som indikerer at enheten slår seg på.

For å slå av enheten trykker du på og holder nede av/på-knappen, eller velger **Slå av** fra **Hurtigtilgangsmeny**.



- A Av/på-knappen
- B Berøringsskjermer

Ekstern strømkontroll

Strøm til enheten kan styres med en ekstern bryter eller andre enheter. Se i enhetens installasjonshåndbok for detaljer om tilgjengelige strømalternativer.

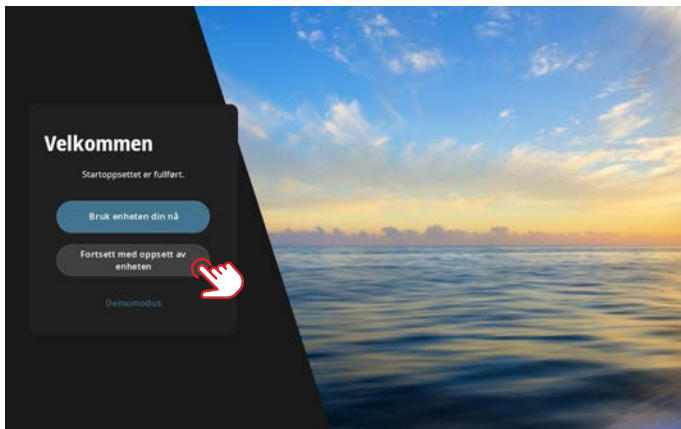
→ **Merk:** Hvis skjermenheten styres av en ekstern strømkilde, kan den ikke slås av ved bruk av/på-knappen. Å trykke på og holde av/på-knappen setter enheten i standby-modus. Trykk på av/på-knappen igjen for å vekke enheten.

FØRSTE OPSTART

Når du starter enheten for første gang, eller når du starter den etter en tilbakestilling til fabrikkinnstillinger, må du fullføre det første oppsettet av språk, land, tidssone og søke etter et av båtens eksisterende nettverk.

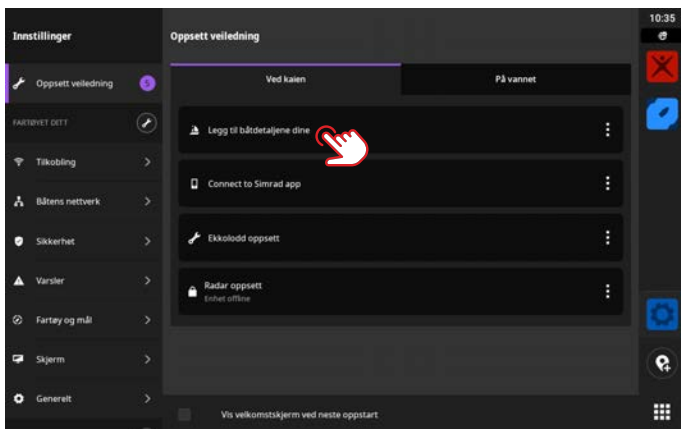
Etter dette gir **Velkommen**-skjerm bildet gi deg to alternativer:

- Velg **Bruk enheten din nå** for å umiddelbart starte å bruke enheten.
 - ➔ **Merk:** Hvis du velger dette alternativet, vil du fortsatt motta varselmeldinger om å fullføre oppsettet av enheten.
- Velg **Fortsett med oppsett av enheten** (anbefales) for å fullføre oppsettet av enheten.



Oppgi detaljer etter hvert som du blir spurt på skjermen på fanen **Ved kaien**.

➔ **Merk:** Fanen **På vannet** forblir deaktivert hvis det ikke er noen utestående konfigureringsoppgaver.



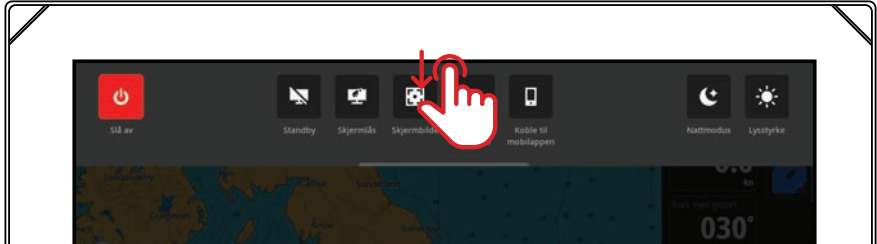
➔ **Merk:** Alle innstillinger som konfigureres under den første oppstarten, kan endres senere.

HURTIGTILGANGSMENY

Hurtigtilgangsmeny gir deg hurtigtilgang til grunnleggende systeminnstillinger og funksjoner.

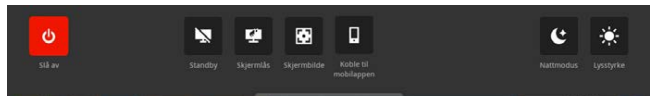
Tilgang ved sveiping

Du kan få frem hurtigtilgangsmenyen ved å sveipe nedover fra øverst på skjermen.



Tilgang gjennom av/på-knappen

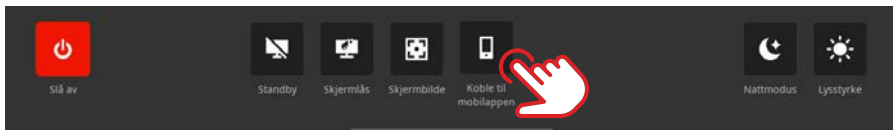
Som et alternativ kan du få opp hurtigtilgangsmenyen ved å trykke på av/på-knappen.



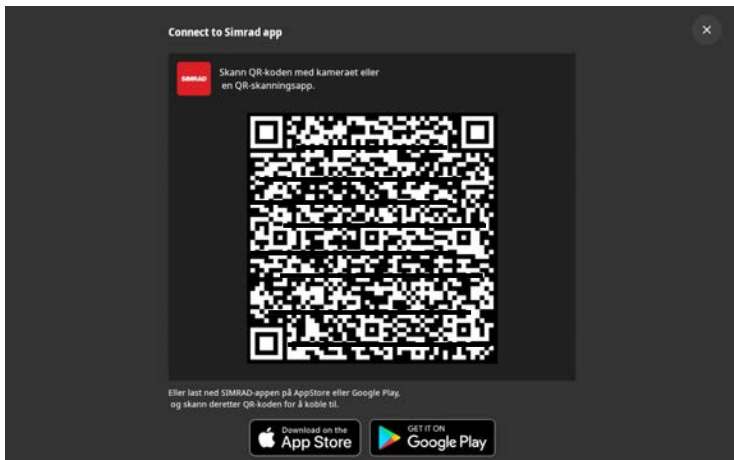
→ *Merk:* Sveip oppover hvor som helst på skjermen for å skjule hurtigtilgangsmenyen.

Koble deg til mobilappen

Velg **Koble til mobilappen** på hurtigtilgangsmenyen for å koble mobilenheten din (telefon eller nettbrett) til enheten.



Last ned Simrad-appen fra AppStore eller Google Play, og skann deretter QR-koden.



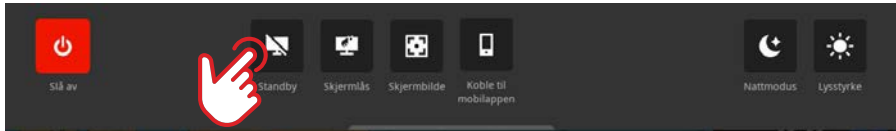
Når den er tilkoblet, kan du bruke mobilappen til å gjøre følgende:

- Registrere skjermenheten din
 - Abonnere på kart
 - Opprette dine egne veipunkter, ruter og spor
 - Utforske interessepunkter
 - Overvåke båttrafikk og vær
 - Lese de siste veiledningene, tips og hint for appen
 - Laste ned og bruke programvareoppdateringer for skjermenheten
- **Merk:** Du trenger en aktiv internettforbindelse for å opprette en kobling mellom mobilenheten og skjermenheten.

Standby

Standby-modus bidrar til å spare strøm når enheten ikke er i bruk, uten at man slår den helt av. Når den er i standby, vil skjermen slås av mens systemet og tilkoblede enheter fortsetter å kjøre. Velg **Standby** på hurtigtilgangsmenyen for å gå inn i standby.

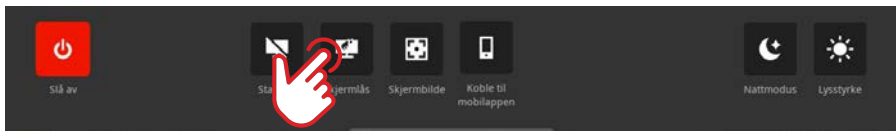
Trykk på av/på-knappen for å gå ut av standby-modus.



→ **Merk:** Av/på-knappen på skjermen er ikke tilgjengelig dersom enheten er under kontroll av en ekstern bryter eller andre enheter.

Skjermlås

Lås berøringsskjermen for å unngå utilsiktede handlinger. Velg **Skjermlås** på hurtigtilgangsmenyen for å låse berøringsskjermen. Trykk på av/på-knappen for å låse opp berøringsskjermen.

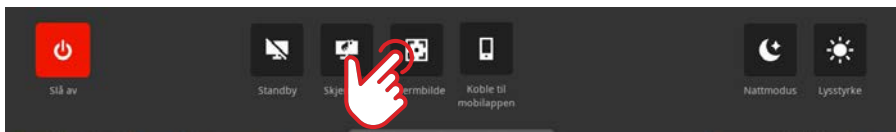


→ **Merk:** Selv om den har blitt låst, vil berøringsskjermen automatisk låses opp for å vise alarmer eller varsler.

Skjermdump

Velg **Skjerm bilde** på hurtigtilgangsmenyen for å ta et bilde av skjermen.

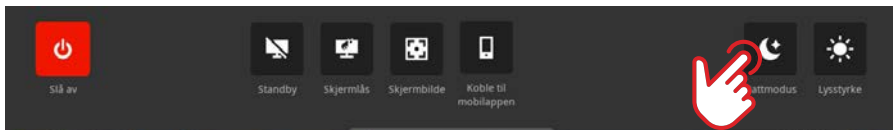
Bilder lagres på internminnet eller eventuelt på en ekstern lagringsenhet som er koblet til enheten.



→ **Merk:** Hvis både et microSD-kort og en USB-enhet er tilkoblet, lagres bildene på microSD-kortet.

Nattmodus

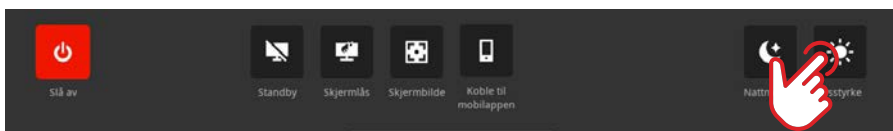
Nattmodus optimaliserer fargepaletten og bakgrunnsbelysningen for forhold med lite lys. Velg **Nattmodus** på hurtigtilgangsmenyen for å slå nattmodus på eller av.



Lysstyrke

Trykk gjentatte ganger på av/på-knappen for å veksle mellom de ulike forhåndsinnstilte lysstyrkenivåene.

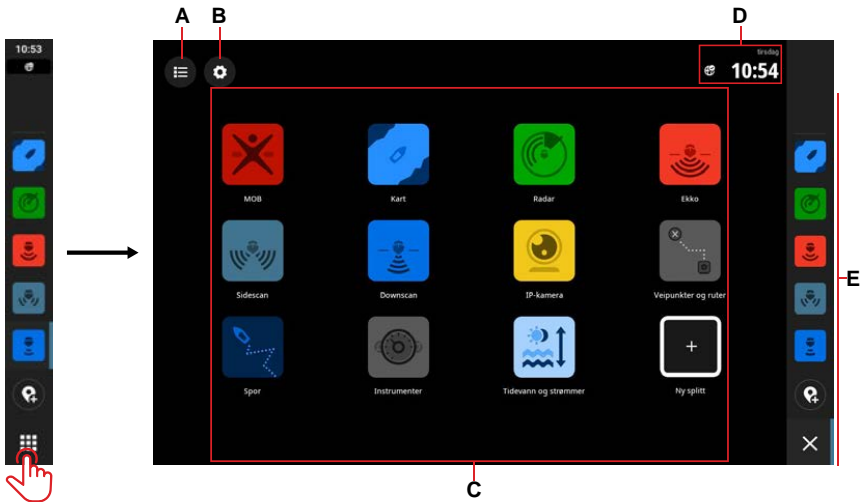
Et alternativ er å velge **Lysstyrke** på hurtigtilgangsmenyen og skyve på glidefeltet til ønsket nivå.



→ **Merk:** Hvis du dimmer lysstyrken slik at skjermen ser svart ut i lyse omgivelser, vil det virke som at enheten er slått av.

HJEM-SKJERM

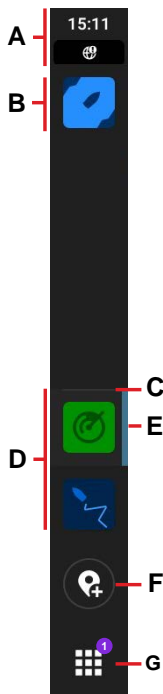
Velg hjem-knappen  på panelet for nylige apper for å åpne startskjermen. Du får tilgang til alle apper, innstillinger og varsler på startskjermen.



A	Varselliste
B	Innstillinger
C	Apper
D	Statuslinje
E	Panel med nylige brukte apper

PANEL MED NYLIGE BRUKTE APPER

Hvis en app kjører eller er festet, vil den vises på panelet med nylige brukte apper.

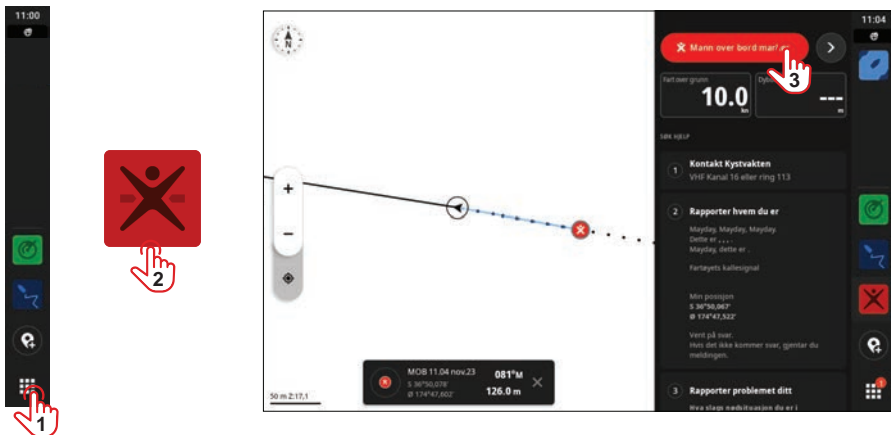


A	Statusinformasjon – viser klokkeslett og statusikoner
B	Festede apper vises øverst i panelet
C	En vannrett linje adskiller festede og ufestede apper
D	Ufestede apper vises nederst på panelet
E	Aktiv app – en loddrett linje vises ved siden av appen som for tiden vises i hovedskjermbildet
F	Veipunkt-knapp – oppretter et veipunkt med fartøyets gjeldende posisjon og viser en bekreftelse. Veipunkter som er opprettet på denne måten, vises i Kart -appen og i Veipunkter og ruter -appen.
G	Hjem-knapp – når den velges, viser hjem-knappen startskjermen, og knappen skifter til lukk/tilbake-knappen. Et skilt angir antallet varsler som krever oppmerksomhet.

Nødssituasjon og mann over bord

Bruk Mann over bord-appen (MOB) i nødssituasjoner. Velg **MOB** på startskjermen for å åpne appen.

For å håndtere nødssituasjonen velger du **Mann over bord markør** for å opprette et MOB-veipunkt med fartøyets posisjon, og følger instruksjonene.



→ **Merk:** Bruk Veipunkter og ruter-appen for å fjerne Mann over bord markøren.

APPER

En app er et program for en unik funksjon eller funksjonsdel. Tilgjengeligheten på visse apper er avhengig av skjermenheten og maskinvaren som er tilkoblet systemet.

For å få spesifikke brukerveiledninger for ulike apper kan du laste ned mobilappen på mobilenheten din og koble den til skjermenheten eller besøke www.simrad-yachting.com.

Åpne apper

Velg app-ikonet på startskjermen for å åpne en app. Hvis appen er festet, kan du også velge den på panelet med nylige brukte apper.

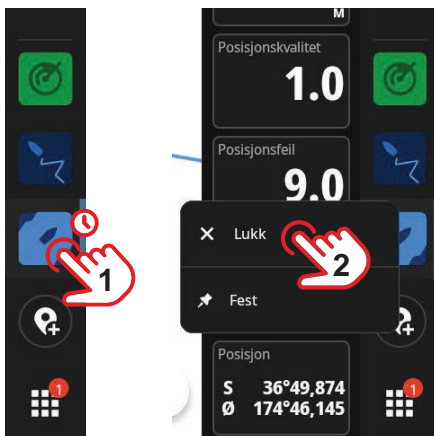


→ **Merk:** Hvis en app for tiden er åpen, men ikke vises på skjermen, kan du velge den på startskjermen eller panelet med nylige brukte apper.

Lukk apper

Velg og hold appen i panelet med nylige brukte apper og velg **Lukk** for å lukke en app.

Når du lukker en ufestet app, vil den forsvinne fra panelet med nylige brukte apper. Hvis du lukker en festet app, vil den fortsatt vises på panelet med nylige brukte apper.



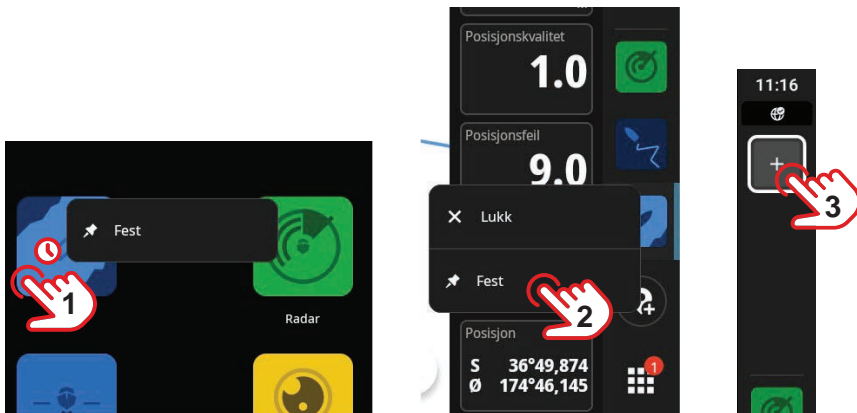
Fest apper

Du kan feste appene som oftest er i bruk i panelet med nylige brukte apper.

Velg og hold appen i startskjermen eller i panelet med nylige brukte apper og velg **Fest** for å feste en app.

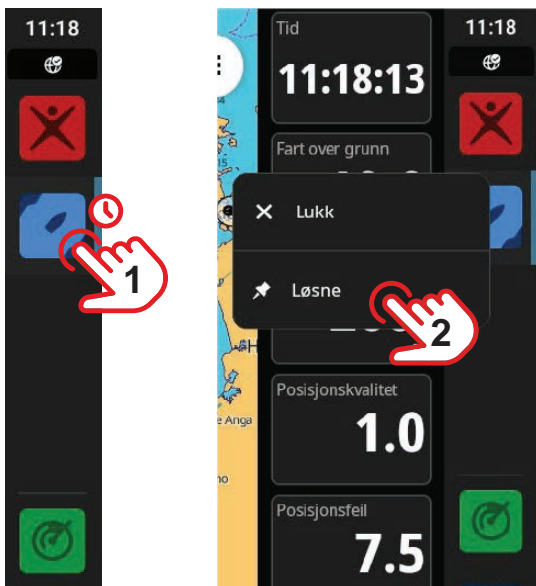
Velg en pluss-knapp i panelet med nylige brukte apper for å spesifisere hvor du ønsker å plassere appen.

→ **Merk:** Appen som er festet øverst på panelet med nylige brukte apper, åpnes som standard hver gang du starter enheten på nytt.



Løsne en app

Velg og hold appen i panelet med nylige brukte apper og velg **Løsne** for å løsne en app.

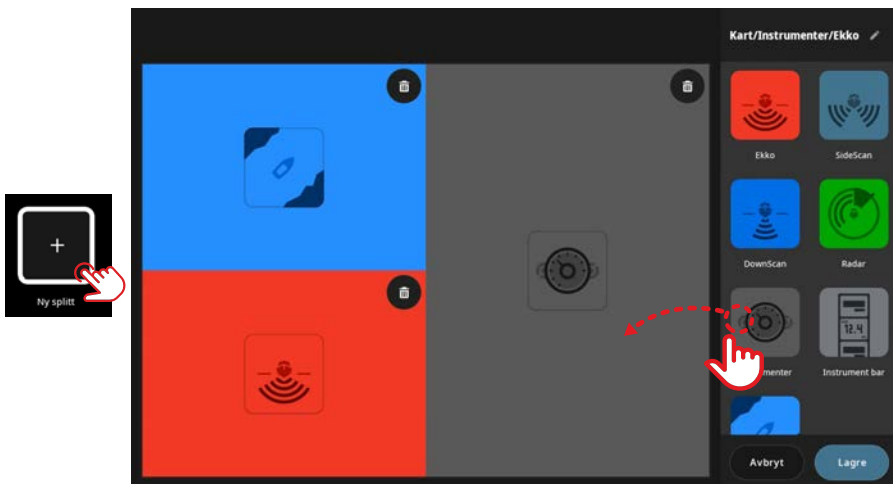


Egendefinerte appgrupper

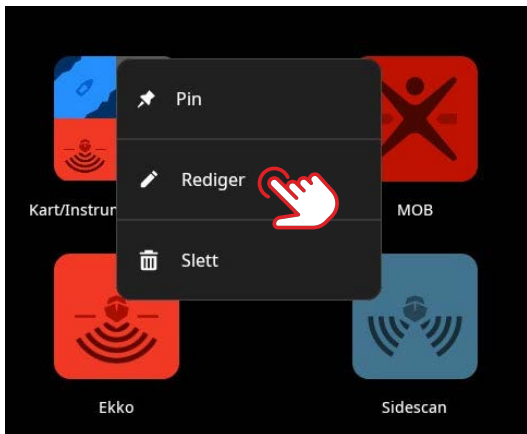
Når du grupperer apper, kan du se to eller flere apper samtidig.

Du kan se mer enn én versjon av samme appen, som to versjoner av **Kart**-appen med ulike zoomnivåer.

Velg **Ny splitt** på startskjermen for å opprette en ny appgruppe. Dra og slipp de ønskede apper på den nye appgruppen, velg rediger-knappen for å gi den et unikt navn og velg deretter **Lagre**.



Velg og hold appen i startskjermen eller i panelet med nylige brukte apper og velg **Rediger** eller **Slett** for å redigere eller slette en appgruppe.

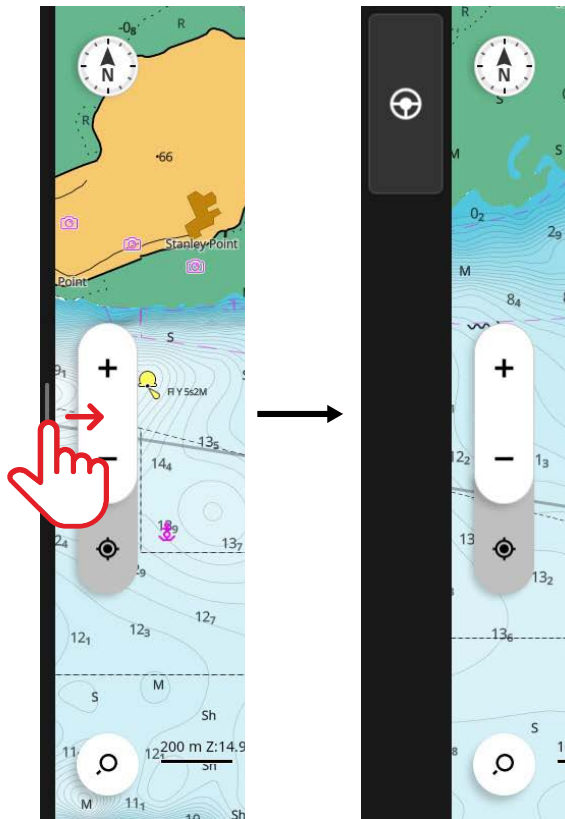


KONTROLLERE

Kontrollere er lodrette paneler på skjermen som lar deg fjernbetjene systemenhetene som autopilotkontroller eller en lydserver. Hvis disse enhetene er installert, kan du få tilgang til disse kontrollere fra kontrollinjen på enheten din. Se kontrollere spesifikk veiledning for informasjon.

Vis kontrollinjen

Sveip inn fra venstre kant av skjermen for å vise kontrollinjen.



Sveip ut mot venstre kant av skjermen for å skjule kontrollinjen.

→ **Merk:**

- Alle aktive apper i kontrollinjen må lukkes for å kunne skjule kontrollinjen.
- Ved å skjule kontrollinjen får du mer plass til å vise appene.

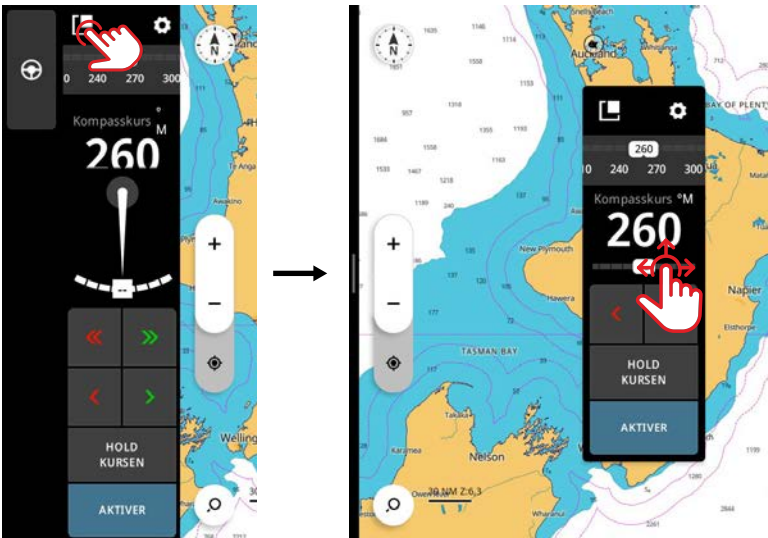
Åpne kontrollere

Velg kontroll-knappen i kontrollinjen for å åpne en kontrollere. Velg kontroll-knappen på nytt for å lukke den.



Løsrive en kontrollere

Velg og dra ikonet til ønsket plassering på skjermen for å løsrive en kontrollere fra kontrollinjen. Velg ikonet på nytt for å knytte ikonet til sidepanelet igjen.



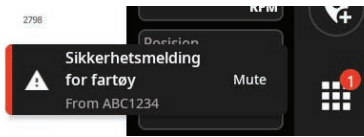
→ *Merk:* Denne funksjonen er tilgjengelig på 12-tommers skjermmodeller.

VARSLER

Enheten overvåker kontinuerlig tilkoblede sensorer og enheter etter varsler, systemfeil eller endringer i omgivelsene. Varsler kan konfigureres ved at man setter opp regler.

Når de utløses, genererer en varsregel en av følgende typer beskjeder:

- **Melding** – en beskjed som forblir på skjermen i 15 sekunder for så å automatisk forsvinne, eller til du bekrefter den.
- **Varsel** – en beskjed som forblir på skjermen til du bekrefter den.
- **Alarm** – en beskjed som forblir på skjermen til du bekrefter den. Hvis systemets sirene er slått på, vil en hørbar alarm følge med.



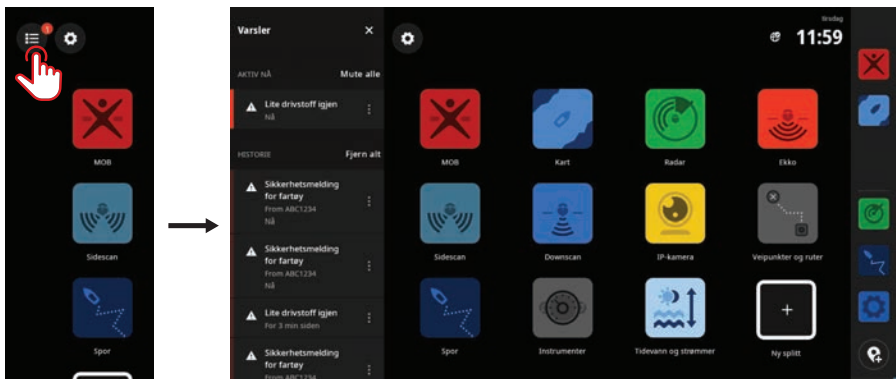
Bekreft et varsel

For å avvise et alarmvarsel velger du **Mute** eller sveiper det mot høyre på skjermen. Et skilt vil fortsatt vises på startskjerm-knappen til varselet har blitt løst.

Se varselmeldinger

Velg varsel-knappen på startskjermen for å se alle varselmeldinger.

- Avsnittet **AKTIV NÅ** viser alarmer og varsler som er i uløst tilstand (forholdene som utløste varselet er fortsatt til stede).
- Avsnittet **ULEST** viser meldinger som du ikke bekreftet (de forsvant automatisk etter 15 sekunder).
- Avsnittet **HISTORIE** viser alarmer og varsler som er løst, og meldinger som du har bekreftet.



Velg mer-knappen  for å behandle eller fjerne en alarm.

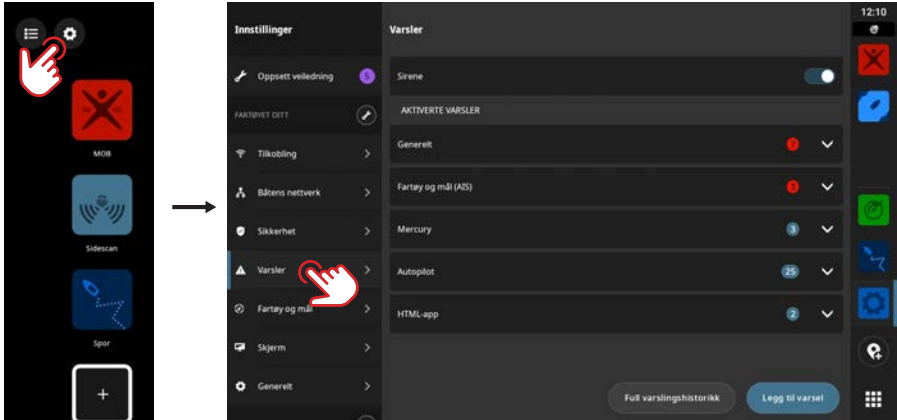
→ **Merk:** Listen over varsler viser bare varsler som er generert siden siste gang enheten ble slått på.

Administrer regler for varsler

Du kan redigere eller slette standard regler for varsler, eller opprette dine egne gjennom **Innstillinger**-menyen.

Panelet **Varsler** lar deg bruke en eller flere beskjedtyper (melding, varsel, alarm) for hvert varsel, og angi verdien som utløser det.



Du kan også slette varselhistorikken og slå på enhetens sirene på dette panelet.



→ **Merk:** Sirenen må være på hvis du ønsker å utløse en lydalarm sammen med alarmvarslene dine.

STATUSIKONER

Statusikonet vises på startskjermen eller øverst på panelet med nylige brukte apper, når en app er åpen.

Ikon	Beskrivelse	
	Wi-Fi signalstyrke	
	Wi-Fi signalfeil	
	Wi-Fi frakoblet	
	Internett er tilkoblet	
	Tilkoblingsfeil for internett	
	Intet internett	
	Internettilkobling	
	Mobilenhet er frakoblet	Vises kun hvis det forventes at telefonen er tilkoblet
	Bluetooth er tilkoblet	Vises hvis en Bluetooth-enhet er tilkoblet
	Lyd av	Vises hvis en lydenhet er tilkoblet og lyden er av
	Vannmodus	Vises hvis skjermen er mindre responsiv grunnet vann på skjermen
	Skjerm låst	Vises hvis skjermen er låst gjennom hurtigtilgangsmenyen
	Sjekk olje	
	Lite drivstoff	
	Radaren overfører	
	Fjernkontroll	Skjermenheten betjenes med en fjernkontroll
	Synkronisering	Synkroniserer veipunkter, ruter og spor

USB-PORT

USB-A-porten kan kobles til følgende:

- Lagringsenhet
- Kortleser

→ *Merk:* USB-enheter må være standard PC-kompatibel maskinvare.

KORTLESER

Et microSD-minnekort kan brukes til å gjøre følgende:

- Stille detaljerte kart til rådighet
- Lagre skjermbilder
- Oppdatere programvaren
- Overføre brukerdata (veipunkter, ruter, spor og skjermbilder)

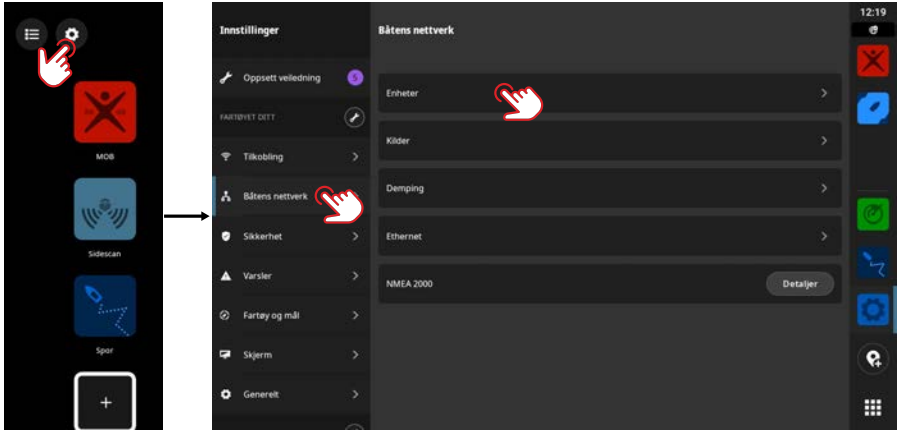
→ *Merk:*

- Ikke last ned, overfør eller kopier filer til et kartkort, da det kan skade kartinformasjonen på kortet.
- MicroSD-kort på opptil maksimalt 32 GB støttes. Større kort støttes også i enkelte formater.
- Etter at du har satt inn eller tatt ut et microSD-kort, må du passe på å lukke dekselet godt, slik at vann ikke kommer inn.

TILKOBLEDE ENHETER

Konfigurer tilkoblede enheter

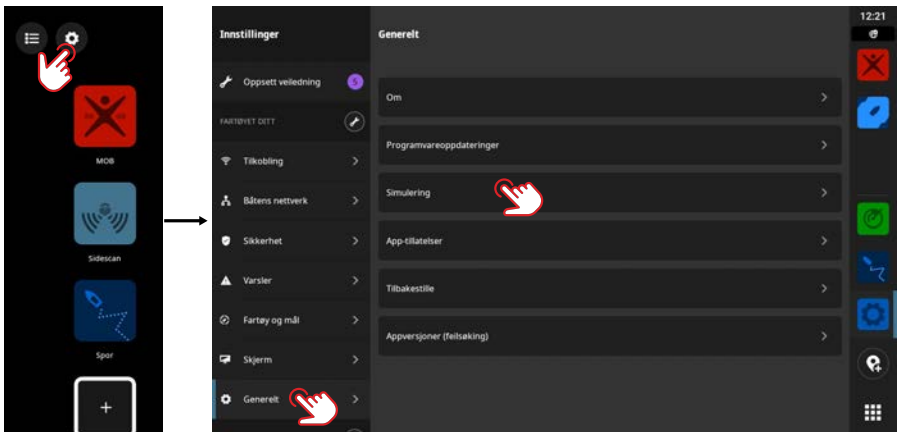
Du kan konfigurere utstyr på listen over enheter. For å åpne listen over enheter velger du innstillingsknappen på startskjermen, deretter **Båtenets nettverk** > **Enheter**.



→ *Merk: Konfigureringsalternativene som er tilgjengelige, avhenger av de tilkoblede enhetene.*

Kjør simulator

Du kan bruke simulatorfunksjonen til å se hvordan enheten fungerer, uten at den er koblet til sensorer eller andre enheter.



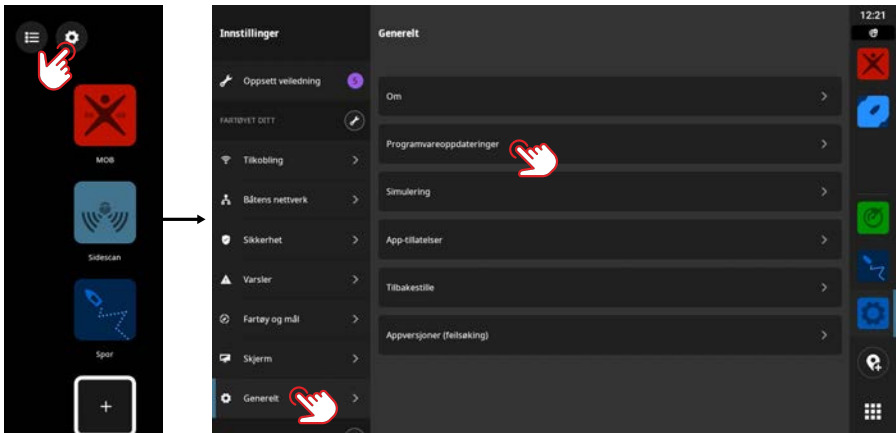
SYSTEMPROGRAMVARE

Oppdatere programvaren

Når den er koblet til internett, ser enheten automatisk etter programvareoppdateringer for seg selv og for tilkoblede enheter.

Du kan også laste ned programvareoppdateringer fra nettstedet til Simrad til en USB-lagringsenhet eller et microSD-kort, og oppdatere systemet manuelt.

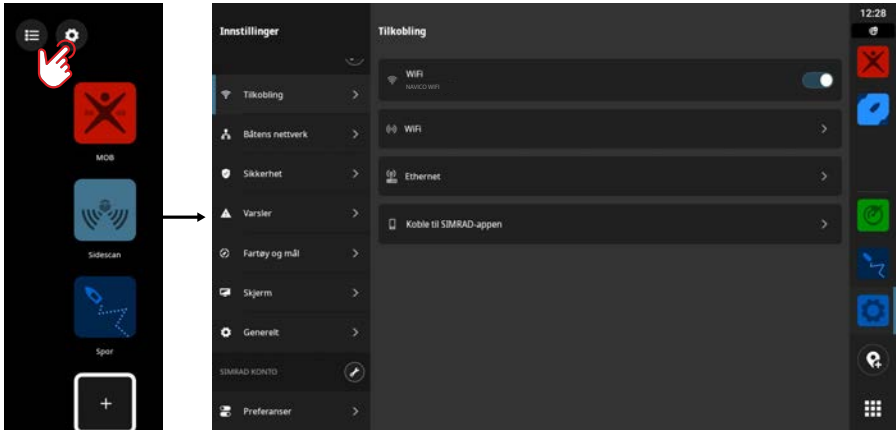
Når du setter inn et microSD-kort (eller en USB-lagringsenhet på modeller på 9 eller 12 tommer) som inneholder en nyere programvareversjon, flytter enheten den automatisk til riktig plassering og ber om tillatelse til å oppdatere.



SYSTEMINNSTILLINGER

Tilpass systeminnstillinger

På skjermen **Innstillinger** kan du stille inn systeminnstillingene og innstillingene for tilkoblede enheter.



Fartøyet ditt (fartøyets navn)

Brukes for å stille inn innstillinger som er spesifikke for fartøyet. De fleste innstillingene for fartøyet ditt ble konfigurert første gang enheten ble slått på.

→ **Merk:** Enheten viser «Fartøyet ditt» som standard, men dette endres straks du har gitt fartøyet navn i listen over enheter.

Tilkobling

Brukes for å koble til et Wi-Fi-nettverk, opprette internettdeling, behandle innstillinger for Ethernet-tilkobling, behandle innstillinger for Bluetooth eller å koble til mobilappen.

Båtens nettverk >

Brukes til å behandle tilkoblede enheter.

Enheter

Viser liste over alle interne og eksterne enheter og moduler. Fra listen har du tilgang til oppsettsalternativer, konfigurasjonsalternativer og kan se detaljer.

Kilder

Viser liste over valgte kilder for ulike funksjoner. Du kan velge kilder manuelt eller la systemet utføre et automatisk kildevalg.

Demping

Benytt demping hvis data synes å være feilaktig eller for sensitiv.

→ *Merk: Dempede verdier vil bare benyttes på data som vises på skjermen der du satte på demping.*

Sikkerhet

Brukes for å sette opp en pinkode for å beskytte mot uautorisert tilgang til enheten.

Alerts (Varsler)

Brukes for å legge til, redigere eller slette varsler. Hvis du vil ha mer informasjon, kan du se avsnittet **Varsler** i denne veiledningen.

Fartøy og mål

Brukes til å behandle innstillinger for AIS og radarmål.

Display (Skjerm)

Brukes til å behandle ytterligere skjerminnstillinger.

Generelt

Gir informasjon om enheten, systemoppdateringer med mer.

Simrad-konto

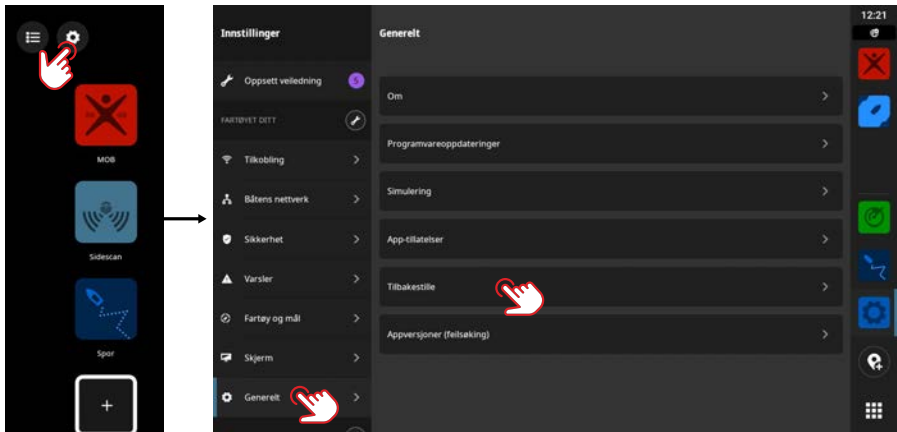
Brukes for å behandle Simrad-kontoen din, sikkerhetskopier osv.

Preferanse

Brukes til å behandle språk og land, dato og klokkeslett, navigering og måleenheter.

GJENOPPRETT FABRIKKINNSTILLINGER

Bruk valget **Tilbakestill** for å gjenopprette skjermenhetens standard fabrikkinnstillinger.



→ **Merk:** Alle personlige innstillinger og alt innhold blir slettet, inkludert veipunkter, ruter og spor.



©Reg. U.S. Pat. & Tm. Off, og TM common law-merker.
Gå til www.navico.com/intellectual-property for å
gjennomgå de globale varemerkerettighetene og ak-
krediteringer til Navico Holding AS og andre enheter.

www.simrad-yachting.com